

# Gazeta Ardealului

ZIAR COTIDIAN NAȚIONAL INDEPENDENT.

edacția și administrația: Bul. Begina Maria 21. — Abonamentul pe 1 an L. 200, pe 1/2 de an L. 100, pe 3 luni L. 60

## „Tipsia“

Din seria de articole ce ne-am propus să facem, relativ la recenta adunare a Partidului național român la Alba Iulia, sau mai bine zis relativ la demonstrațiile făcute acolo de unii bărbați politici arădeni, am lăsat cu tot dinadinsul mai la urmă arăbul nostru de astăzi, intitulat „Tipsia”... tipsia aceea înainte de dureroasă amintire a lui Voevod.

Inadevar, sunt cuvinte și expresii ce pot dobândi o tristă celebritate, atât în bine, și în rău.

Printre bărbații de stat din vechiul regat, nu au pus în circulație, cuvinte și expresii, de sugestive, în legătură cu o epocă și cu măntările ei caracteristice și atâtă de profundă ocazare, în cât viața politică, oamenii politici adesea ori opinione publică au păstrat multă, acele expresii devenite astfel istorice.

Unele din acele cuvinte și expresii, pe cât amintim, erau impresionante prin nota lor despușă sau spirituală, sau prin puterea lor de evocare; nici o expresie însă nu a fost reținută de către politică drept nepatriotică și drept nenaturală.

Nu acelaș lucru s-ar putea spune și despre oameni politici din teritoriile alipite și care de câte ori au vrut să încheie și să caracterizeze o situație, au fost în mod voit și cugetat de către patrioți și nenăționali.

Din seria acestor nefericite inspirații ce vor părea totdeauna asupra vieței și activităței unui om politic, notăm în primul rând, acel „Ardealul Ardelenilor”, formulă dureroasă și nesupusă de către autorul ei nici unui control intelectual și susținută.

Omul politic ardelean a aruncat formula neînțeleasă în circulație, în urmă să a rușinat de dânsa de indignarea țărei, pe urmă a voit să o desemne și, în fine, a fost nevoie ca toată presa să explice peste explicații și lămuriri peste lămuriri pentru a se putea înțălatura bănuiala, sau să demonstreze că acele cuvinte desperate plecaseră pe la un anarhist, aderent al separatismului celui nenățional.

Lecția nu a dat însă rezultate, de oarece pățită timp, acelaș om politic ardelean, într'un mare acces de imprudență verbală și de sentiment național adună pe partizani la Alba Iulia, întră în sănătate și le face cunoscut că, Ardealul nu a fost liberat de armata română, ci că el a fost adus, București pe tipsie, de căi-va politiciani.

E atâtă ură, atâtă sfrunță, răutate și atâtă agresivă de respect față de istorie și de întreaga nație în cuvintele de mai sus, în cât ele ar putea încălita de ori care din tovarășii de lupte și de boala ai lui Horthy. Cuvintele în chestiune reprezintă un suflet atâtă de arid și de nepatriotic și atâtă de simplistă în cât nici nu-i vine în crezii că suprema insultă a plecat de la un român și că ea a răsunat la Alba Iulia, ca plecată printr-o trâmbită de rușine și bieștem.

Români de la Alba Iulia, e adevărat, s-au sinat de cuvintele rușinoase și nedemne și au exprimat sănătăț desaprobație și durere lor, față de actul atâtă de neromânește.

Atâtă însă nu e deajuns. Chiar dacă formula năoasă a „Ardealului prezintat la București, de politiciani pe o tipsie” nu va mai fi pronunțată, în

vre-o altă localitate, la întunirile ce s-au anunțat credem totuși, că ceilalți membrii mai autorizați ai partidului național român, vor trebui să dea un comunicat în care să se desaprobe insultele aduse naționei și armatei și să arate că Partidul nu își insușește cuvântul anarchic și revoluționar.

Dacă nu se va face acest lucru și că mai multe cu putință, să nu se uite că opinia publică din întreaga țară și în special, Ardealul batjocorit și insultat de ideile ce i se atribue, va cere într-o zi cu hotărâre, să i se aducă solemn, „pe o tipsie” capul partidului național român.

## Conferința dela Washington.

(Prin fir special.)

**Londra.** — Schița provizorie a programului conferinței dela Washington propusă de guvernul americană este aceasta:

1. Dezarmarea: a) limitarea armamentului naval, b) limitarea și fixarea condițiunilor după care s-ar putea impiedica nouă răboie, c) limitarea armamentelor terestre.

2. Chestiuni pacifice și ale extremului orient: a) chestiunea referendumului, b) examinarea următoarelor chestiuni: integritatea administrativă, egalitatea din punct de vedere administrativ și industrial, concesiuni, monopoluri etc. și alte privilegii economice, dezvoltarea căilor ferate, propunerii și acorduri, Siberia și China.

3. Mandatele: Această schiță a fost expediată tuturor guvernelor care participă la conferință. Cercurile britanice bine informate spun că chestiunile de discutat sunt în general prea extinse, de pildă ca aceea care privește Siberia. Bonar Law despre care s'a spus că va fi delegat al Angliei deși delegații săi n'au fost încă desemnați, a declarat că nu e sigur dacă se va putea duce la Washington și mai cu seama că ar putea discuta asupra înarmărilor terestre în contra marii opoziții a unor anumite cercuri.

La Londra s'a crezut că conferința va trata în primul loc chestiunile păcii. Se pare însă că Statele Unite stăruesc să se discute mai întâi chestiunea dezarmării.

## Un succes al României.

Se anunță din Paris că alegerea domnului Negulescu ca judecător supleant al curții permanente de justiție internațională este considerată ca un mare succes pentru România, deoarece, prin aceasta Mica Antantă e reprezentată la curtea de justiție printr'un român, și printr'un jugoslov, d. Ioanovici.

A lipsit un singur vot pentru că d. Negulescu să fie ales ca judecător titular.

Blocul format de către țările latine ale Americii de sud și de Mica Antantă, cu care s'au unit Italia și Franța a asigurat succesul României ce a dobândit numeroase simpatii în adunarea societății națiunilor.

D. Negulescu este licențiat în matematici, doctor în drept dela facultatea din Paris, fost magistrat și profesor la Universitatea din București, dsa este autorul mai multor lucrări de drept importante și a fost și este colaborator stăruitor la revistele de specialitate străine.

Ca delegat la prima adunare a societății națiunilor a luat parte la lucrările comisiunii a treia care să a ocupat cu crearea curții de justiție internațională.

## Serbătoarea suburbiei Segă.

(Sfîntirea „Caseti Culturale”)

Duminică după masă a avut loc în suburbia Segă sfîntirea „Caseti Culturale” înființată de cărând, pentru a fi far de lumină și cultură românească populației din acea suburbie. La această serbătoare a populației din suburbia Segă, a ținut să asiste și un număr mai mare dintre intelectualii din Arad contribuind prin aceasta la crearea legăturilor intime sufletești, ce trebuie să împreună clasa intelectuală și clasa țărănească.

In asistență numărătoare am remarcat între alții pe dnele dr. Robu și Vancu, dñii dr. Cornel Iancu deputat, Ovidiu Gritta prefectul poliției, Ilie Rău șeful Siguranței, dr. Memetea directorul Polyclinicului, Giura, șeful gării Arad, etc.

Solemnitatea a fost deschisă cu „Trompetele sună” cântată de corul din Segă de d. învățător Lipovan.

Sfîntirea localului a fost oficiată de părintele Crăciun, președintele „Caseti Culturale”.

După actul sfîntirii, vicepreședintele „Caseti Culturale” d. Vancu a salutat pe intelectualii, ce au ținut să asiste la aceasta serbătoare a populației din Segă și a arătat importanța și menirea ce are această „Casă Culturală” împrăștiind lumină și cultură românească.

A urmat după aceasta o gustare în grădina „Caseti Culturale”. In cursul acesteia d. deputat dr. C. Iancu și d. prefect Gritta au exprimat bucuria ce o simt că pot asista la acest luceput de viață culturală, asigurând populația de tot sprijinul intelectualilor arădani.

Corul a cântat mai multe cântări românești și s'a încins apoi o horă, urmată de alte dansuri naționale, ce au ținut până în noaptea târziu în plină veselie și voie bună.

Tot cu aceasta ocazie s'a desvăluit portretul președintelui „Caseti Culturale” a părintelui E. Crăciun, în urma hotărârii populației din Segă, în semn de recunoștință a muncei neobosită ce a desfășorat-o părintele Crăciun pentru înființarea „Caseti Culturale” din Segă.

## Presă franceză și Germania.

**Paris.** — Ziarele franceze felicită pe cancelarul Germaniei pentru faptul, că lucrează în sensul executării obligațiilor financiare ale Germaniei, prin aceea că menține proiectele de impozite directe și prepară impozite indirecte noi.

## Războiul greco-turc.

**Paris.** — Se asigură că Kemal Paşa nu e dispu să primească arbitrajul mai înainte ca teritoriile arbitrar ocupată de greci să fie fost evacuate. Condițiile de pace puse de kemalisti ar fi restituirea către Turcia, a Adrinopolului și a orașului Zmîrna cum și siguranța independenții politice și economice.

(Prin fir special.)

**Carnetul artistic.****Ziua muzicală a d-nei Lotte Gelinek.**

Distinsa profesoară de canto, d-na Lotte Gelinek, a întrunit Duminecă după masă, în cochetul său apartament din str. Tudor Vladimirescu o societate selectă de muzicanți, cântăreți și cântărețe, foste eleve, și eleve actuale, în vederea unei zile muzicale, cu un program atrăgător și captivant, ce a adăugat reunii unei farmec și un interes deosebit.

Intr'un cadru de distincție severă, între fotografii reușite de artiști și între numeroase cununi de flori, astăzi fără de parfum, dar mișcătoare prin puterea amintirii, ce evocă timpul când proaspete și delicate au fost oferite altă dată cântăreței, d-na Gelinek își primește cu afabilitate oaspeții printre cari sunt foarte mulți invitați români, ceea ce face ca limbile, română, franceză, maghiară și germană să se îmbine cu armonie între ele.

In concertul ce începe, bucățile trec repede, subliniate de aplauze, executate cu emoție și cu o vibrație intensă, inobilate de o vizibilă preocupăție artistică, ce urmărește, în legătură cu cadrul, nu atât efectul vocei cât efectele de interpretări. În adevăr, aceeace ne-a atrăs atenția, în primul rând, a fost tendința, urmărită stăruitor, a profesorei, de a afirma o concepție muzicală și interpretativă, în sensul de a detalia bucațile până la amănunt și la nuanță, extrăgând din piesele execuțate toată emoționarea, culoarea și tot elementul sufletesc.

E un procedeu muzical delicat acesta și de aceea ne-a impresionat în mod plăcut faptul că am găsit și la executanți aceiași convingere și aceiași preocupăție muzicală.

Bucăți alese de expresiune, de execuție și tehnică, române ușoare franțuzești, piese de agilitate, unde Brahms și stătea, alătura cu Bizet și Massenet, au fost tot atâtea ocazii, de a pune în evidență interpretarea grațioasă și vocea delicată și amabilă a d-rei Baby Demian, vocea puternică și mare cu impresionante note grave a d-rei Eugenia Oprea, cum și organul curat și amplu, cu frumoase note înalte al d-nei Vanicek, pe care noi o socotim mai mult soprana dramatică, de cât contraltă, cu toată energia ce a pus în partea lui Carmen din acutul al treilea și în ariile din Africana și Profetul.

Calități de interpretare strictă și aleasă au arătat deosemenea d-na Staub și d-nii R. Lupu și Ráskay, ca și d-na Holotta, care a declamat două bucațe cu accente, atitudini și cu o căldură, ce în cazul când d-sa se va hotărî să facă teatru, constituesc, putem să spunem, săgădueli de un ordin deosebit de serios.

Excelentul cântăreț, care este d. Bing, deși vizibil indispuș a detailat cu ampolare o bucată și în fine, d-na Gelinek, a pus arta sa cunoscută în două piese muzicale, călduroșe aplaudate pentru stilul și delicatețea execuției.

In total, o zi muzicală ce o dorim multipli-cată în mijlocul societății aradane, o atmosferă de cordialitate deplină și abilă comuniune sufletească și o grije de fiecare moment a stăpânei casei care căuta ca toată lumea să se simtă bine, în cadrul intim unde fotografii oferite profesorei de elevi și de eleve se înghesuau pe mobile și pe pereti, alături de florile coroanelor oferite altădată d-nei Gelinek, pe vremea când era cântăreță de carieră în streinătate, flori ce acum nu mai pastrează de cât parfumul amintirei și farmecul lor evocator.

A.

**Remanierea guvernului german.**

**Berlin.** — După deschiderea reichstagului, ce va avea loc săptămâna viitoare, se prevede o remaniere ministerială. Wirth își păstrează postul, vor intra în minister Stressemann la externe și socialistul Kel la finanțe.

Elementele anticoaliționiste cercă să împedece coalizaționea mai mult pe temeiul unei noi orientări decât ca opozitie contra lui Wirth.

(Prin fir special.)

**INFORMATIUNI.**

— Din cauza sfintelor sărbători de azi, înălțarea Sfintei Cruci, ziarul nostru va apărea numai Joi dimineață la orele obișnuite.

— Azi, Marți urmează a se prezenta la biroul populației în:

Circumscripția I: str. Mocioni.

Circumscripția II: str. Nicu Filipescu.

Circumscripția III: str. Doamna Purghly.

Circumscripția IV: Cei neprezentăți din întreaga circumscriptie.

— Direcționea despăgubirilor de război au fost desființată.

— Reprezentanții întreprinderilor financiare din Capitală au întocmit memorial ce urmează să fie trimis guvernului în chestia valutei.

— Comisiunea de evaluări fiscale a fost întocmită.

— Studenții francezi au vizitat expoziția din Capitală, apoi au vizitat localitățile de pe valea Prahovei.

— Pester Lloyd scrie că Ungaria nu va putea fi admisă în societatea națiunilor până când nu va fi evacuat Burgenlandul. Ziarul declară că ceremoniile Micii Antante sunt cunoscute și că forța acesta e neanfrântă.

— Termenul acordat de Antanta Ungariei pentru evacuarea Burgenlandului se telegrafiază că nu este de 11 zile, cum s'a scris, ci de 8 zile.

— Aviatorul francez Romanet a murit în urma unui accident.

— Impozitele în Italia, în luna August, au dat cu 132 milioane mai mult ca în Iulie.

— Se comunică din Paris că reluarea relațiilor comerciale între Italia și Germania nu surprinde pe nimenea deoare ce pozițunea geografică și motivele economice fac necesare aceste legături. Cu privire la această chestiune ziarul «Tems» spune că negustorii și comercianții francezi ar trebui să imite pe cei germani în raporturile lor cu Italia.

— Presa americană se ocupă cu discursul tinut de d. Titoni relativ la acordul anglo-francez, în legătură cu petroliul, această pentru ca Italia să fie împiedecată de a-și procura petrol, cu preț mai mic.

— Suntem autorizați să desmințim versiunea ce circulă prin oraș că în acest județ va sosi o mare unitate militară importantă și care ar urma să fie cantonată în regiunea Podgoriilor. Nici o plasare de trupă nu va avea loc în acest județ.

— Noul președinte bavarez a sosit Sâmbătă la Berlin pentru a lua contact cu guvernul în chestia stării excepționale din Bavaria.

— Vapoarele livrate de Germania pe baza tratatului dela Versailles, începând dela Maiu 1921 sunt evaluate la 745 milioane mărci aur de comisiunea de reparații.

— Prin primirea definitivă a Estoniei, Letoniei și Lituaniei în alianța popoarelor aceasta numără în momentul de față cincizeci și una de națiuni ca membre.

— Din Washington se anunță că acolo domnește convingerea că în conferința desarmării au să se discute și chestiuni economice și finanțare.

— Convoierea ministrilor englezi relativ la conferința din Inverness s'a terminat cu rezultatul că majoritatea ministrilor a făcut pendiente conferința, de părăsirea de către irlandezii a principiului de suveranitate. Acest răspuns a fost trimis lui Devalera socotindu-se că ultimul dat de către guvernul englez.

— Vercovsky fost ministru de război în Răsunătul lui Kerensky, a fost numit comandant suprem al trupelor sovietice din Ucraina.

— Comisiunea afacerilor politice a societății naționale a amânat examenul chestiunii albenei.

— Duminecă a avut loc în comuna Rospuda din plasa Hălmagiu inaugurarea și sfintirea bisericii școalăi de stat înființată în aceasta comună. A luat parte la aceasta inaugurare revizorul școlii d. Moldovan și învățătorii din plasa Hălmagiu întreagă populație comunei. După actul sfintirei calului d. revizor Moldovan, într-o cuvântare a sătății populației comunei a arătat importanța școlii și foloselile ce le aduce aceasta.

— În repertoriul pentru săptămâna aceasta Directiunea Teatrului orășenesc anunță următoarele piese: Marți (abonament C) și Miercuri (abonament A) se va reprezenta „Omul prost”; Joi: Concert și opera »Cavaleria rustică«; (Reprezentări de gală în onoarea oaspeților italieni) Vineri: »Dansul norocului«, (abonament B); Sâmbătă: »Dansul norocului«; Duminecă: matineu: Lebedea; seara: »Dansul norocului« (Abonament A).

Premiera comediei »Omul stupid« de Szenes a avut un mare succes. Duminecă, astăzi comedie urmează a se juca și azi seara la teatrul orășenesc cu aceiași distribuție de roluri.

Pentru Joi seara Directiunea Teatrului a organizat în onoarea oaspeților italieni un concert în toți cântăreții teatrului, iar după acesta se va prezenta Cavaleria rustică. Concertul va începe la orele 8 seara. Bilete pentru reprezentările de gală de Joi seara se pot reține de pe acumă, casieria teatrului dimineață între orele 9—12—3—5 după masă.

— Revizorul școlar aduce la cunoștință că scrierile la școlile primare din localitate se mai fac în ziua de 1 Octombrie. După această dată se mai pot face inscrieri numai cu autorizație a revizorului.

Duminecă 2 Octombrie, după asistarea la viciul divin se va face sfântirea salelor de învățământ.

Luni, 3 Octombrie, dimineață vor începe cursurile în toate școlile.

Medicul primar al orașului d. Cucu a în vedere faptul că epidemia de scarlatină continuă să dăinuască în oraș, a făcut propunere inspectoratului sanitar general din Cluj, pentru a narea deschiderii cursurilor la școlile din Capitală la 17 Octombrie.

Probabil că inspectoratul sanitar din Cluj dispune în sensul cerut de medicul primar orașului.

D. Corlățeanu a fost numit inspector financiar pentru județele Timiș, Caraș-Severin, Arad, în locul dlui Mihailescu mutat în această lătitate la Sătmăr.

Catedrala episcopală urmând a fi învăță și din nou pictată, a fost pe timpul aceluia lucrări indusă. Serviciul divin în timpul cărora lucrările de reparatie și pictare, se va oficia sala de gimnastică a Internatului de fete Stroescu.

Vizitați magazinul V. Missir și & Co S.A. asortat complet pentru sezonul de toamnă, articole solide și estințe.

**Înființarea unui comandament suprem al Basarabiei.**

Din cauza că măsurile ce s'au luat până n'au avut ca rezultat restabilirea completă a rânduierii în Basarabia, guvernul a hotărât înființarea unui comandament suprem al Basarabiei, care lucra direct cu ministerile de război interne și Consiliul de miniștri.

Noul comandament va avea sub ordinele toată administrația civilă și militară din Basarabia.

In postul de comandant suprem al Basarabiei a fost numit d. general Popovici, comandanțul pulului 2 armată. Toate ordinele în caracter civil și militar vor fi date de d. general Popovici conform indicațiile guvernului.

**CAFENEAUA „CORNUL VÂNĂTORULUI”**

După teatru mâncări calde și reci. Orchestră de tip.

Jumătate litru de vin bun lei 9 în sticle.



## MICA PUBLICITATE.

Se caută un piano, plăindu-se chirie lunată.

Se caută două femei pentru transportarea *Gazetel Aradului* spre angajare la administrația ziarului.

**Teatrul APOLLO.**

In 26, 27, Septembrie  
Luni, Marți

**Darling**

piesă în film în 5 acte.  
Prim actor: Luisa Lovelly.

**Teatrul URANIA.**

In 26, 27, Septembrie  
Luni, Marți

**Martirul Dorurilor**

dramă socială în 5 acte.  
Prim actor: Roberto Bracca

## FRAȚII NEUMAN

Fabrică de spirt și de drojdie

Fabrica de făină — ARAD

## Agenția „ECOUL“ București, strada Campoduci 48

Birou de publicitate prin ziare și reclame  
prin localuri și teatre. Informații de orice  
fel ca: Comerciale, Matrimoniale, Litige, etc.  
Serviciul prompt și conștientios. Pentru fa-  
bricanți și angrosiști recomandăm agenți și  
reprezentanți capabili.

333

## Corespondență în limba Română, Ungară și Germană

Cărbiuni de piatră de incălzit prima calitate  
Cărbiune cernut, de lemn pentru călcăt.  
Lemne mărunte de foc, uscate transportate  
la domiciliu cu preț ieftin de vânzare la

## CAROL KNEFFEL și FIUL

Bulev. Regale Ferdinand I. No. 2  
(fost piața Boros Beni)

## 3 PRÂNZITOARE MODERNE

în valoare de 65 mii lei lucrate în atelierul Soc. de Patro-  
naj în Arad se vor trage la sorti în favoarea asilului soc.

Căstigul I.: mobilier complet p. un prân-  
zitor, lucrat din lemn de stejar afumat  
și brăzdat cu rădăcini de trandafir

**Fiecare mobilier se compune din un bufet, un păharnic, masă  
de prânzitor și 6 foteluri de piele.**

### UN LOS LEI 20.

Tragerea va avea loc în ziua de 15 Octombrie 1921.

Losuri se află în următoarele magazine și tutungerii:

- Ludovic Beregszászy, str. Eminescu, Leopold Bruckner, Bul. Reg. Maria 5., Vilhelm Scheibel, str. Eminescu,
- Ernesz Pick, Bul. Reg. Maria 17., Salon Augusta, str. Romanului (Palatul Bohus), Frati Somlo, str. Eminescu,
- Sigi-mund Kepich, Bul. Reg. Maria, I. Müller și Fiul, str. Bratianu Filiale, Emil Maidt, Bul. Reg. Maria,
- Stefania Mandl, Bul. Reg. Ferdinand 15., Iosif Vidor, Bul. Reg. Ferdinand 3., Văd. Leopold Hammerschlag,
- Iuliu Bauer, Bul. Reg. Maria, Iosif Schubert, Bul. Reg. Ferdinand 1., Birou de Anunțuri «Kelet», str. Alexandri,
- Maurițiu Klein junior, str. General Berthelot 1., Iosif Bodnar, str. Bratianu, Terezia Czermann, str. Bratianu 3.,
- Biroul secretariatului Societății de Patronaj, str. George Popa, Atelierul de tâmplarie a Societății de Patronaj,  
str. Aranykéz, Institut consultătii medicale a Societ. de ocrotirea copiilor și a mamelor, str. Mocsnyi 4., Institut de  
maternitate a Societ. de ocrotirea mamelor din Arad, str. Marășești 66., Atelierul de cusătorie a Societ. de Patronaj.

### In atenție

350

## cumpărătorilor de mobile

Mobile pentru prânzitor și dormitor se pot cumpăra ieftin în depozitul de mobile Wiegendorf, Arad, Str. Eminescu (Deák Ferenc) Nr. 40

## Automobile

pleacă Miercuri spre Timișoara,

Orșova, București și îndărăpt

## KÖNIG expeditor

Depozit mare toate soiurile de

◆◆ Colori Anilin, ◆◆

pentru vestimente, bumbac, lână  
și mai departe

308

Anilin liber de venin

pentru liquere, candite și tur-  
tări în calitate primă și cu pre-  
țul cel mai ieftin se capătă la

Adolf Kohn și Fiul

Ceretă nota de  
preț!

Primăvara Banățeană de vânzare pentru vopsele  
Timișoara, Fabrica, strada Dacilor 2

Antistitia comună a circ. I. Secția Militară.

17941—921.

### Publicație de citare.

Conform ordinului cercul de recrutare  
biroul penzilor No. 520—921 se provoacă  
toți oficeri, reangajați invalizi de război și  
pensionari din înainte de război cetățean  
român și cetățani străini, precum și urmași  
ofițerilor reangajaților (văduve, orfani, pă-  
rinți) să se prezinte la secția militară  
(aducând cu sine certificatul de pensiune  
provizoare sau definitive) dela 26 Septem-  
vrie a. c. pentru recensământul lor.

Arad, la 20 Septembrie 1921.

Pocioianu m. p.  
- șeful circ. I.

Judecătoria de ocol Radna

Reg. Rom. Judecătoria de ocol Radna

No. 655/3—921.

### Publicație de citare.

Judecătoria de ocol Radna, aduce  
cunoștință, că în procesul intentat de  
pescu Mihailă locuitor în comuna Cicir  
inacționator în contra lui Ferencz Ben-  
locuiește în loc necunoscut ca inacțion-  
pentru 2500 lei și acc. a pus termin pe  
susceperea și pertractarea în merit p-  
sului și a provocat părțile, ca în 7 No-  
vrie la orele 8 a. m. să se prezinte  
locul și oficiul judecătoriei, iar totodată  
numit pe seama inacționatului cu locul  
cațiunei necunoscut, ca curator pe av-  
bul Dr. Henric Szegő din Radna. Ju-  
datoria provoacă pe inacționatul, ca în  
și ora susnumită să se prezinte în pers-  
sau prin mandatorul autorizat, căci la  
contrar, va interveni curatorul denumit  
Radna, la 9 Septembrie 1921.

Pentru conformitate

Fogarassy, m. p.

Simon, m. p.

judecător.

oficial.

Reg. Rom. Judecătoria de ocol Radna

Nr. C. 539—921.

### Publicație de citare.

Judecătoria de ocol Radna, aduce  
cunoștință, că în procesul intentat de  
Stoinescu George alui Stoia locuitor  
comuna Cicir (No. 25) ca inacționat  
contra lui Bernath Franz notar con-  
locuitor în comuna necunoscut ca in-  
nata, pentru 2362 lei 50 bani și acc. s-  
termin pentru susceperea și pertracta-  
in merit a procesului și a provocat p-  
ca în 7 Noemvrie la orele 8 a. m. s-  
rezinte în locul și oficiul judecătoriei  
totodată a numit pe seama inacționat-  
locul ubicătunei necunoscut, ca cura-  
avocatul Dr. Henric Szegő din Radna  
decătoria provoacă pe inacționatul,  
ziua și ora susnumită să se prezintă  
persoană sau prin mandatorul auto-  
căci la caz contrar, va interveni cura-  
denumit.

Radna, la 9 August 1921.

Pentru conformitate

Fogarassy, m. p.

Simon, m. p.

judecător.

oficial.